



منظمة الأغذية
والزراعة
للأمم المتحدة

联合国
粮食及
农业组织

Food
and
Agriculture
Organization
of
the
United
Nations

Organisation
des
Nations
Unies
pour
l'alimentation
et
l'agriculture

Organización
de las
Naciones
Unidas
para la
Agricultura
y la
Alimentación

34ª CONFERENCIA REGIONAL DE LA FAO PARA AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE

34nd REGIONAL CONFERENCE FOR LATIN AMERICA AND THE CARIBBEAN

34^e CONFÉRENCE RÉGIONALE DE LA FAO POUR L'AMÉRIQUE LATINE ET LES CARAÏBES

**LISTA PROVISORIA DE PARTICIPANTES
PROVISIONAL LIST OF PARTICIPANTS
LISTE PROVISOIRE DE PARTICIPANTS**

3 de marzo 2016 – 13:00 hrs.

**MESA DE LA CONFERENCIA
OFFICERS OF THE CONFERENCE
OFFICIERS DE LA CONFÉRENCE**

**Presidente
Chairman
Président**

José Eduardo Calzada Rovirosa México

**Vicepresidentes
Vice-Chairmen
Vice-président**

Godfrey Eneas
José Luis Molinas Vega

Bahamas
Paraguay

**Relator
Rapporteur**

Claudio Rozencwaig
Julius Ross

Argentina
Antigua y Barbuda

**ESTADOS MIEMBROS ATENDIDOS POR LA OFICINA REGIONAL
MEMBER NATIONS SERVICED BY THE REGIONAL OFFICE
PAYS MEMBRES SERVIS PAR LE BUREAU RÉGIONAL**

**ANTIGUA Y BARBUDA
ANTIGUA AND BARBUDA
ANTIGUA-ET-BARBUDA**

Head of Delegation

Samantha Marshall
Minister of State
Ministry of Agriculture, Lands, Fisheries and
Barbuda Affairs
Samantha.Marsahl@ab.gov.ag

Alternates

Jedidiah Maxime
Director of Agriculture
Ministry of Agriculture, Lands, Fisheries and
Barbuda Affairs
Jeddi59@gmail.com

Julius Ross
Technical Consultant
Ministry of Agriculture, Lands, Fisheries and
Barbuda Affairs
Ross1750@yahoo.com

**ARGENTINA
ARGENTINE**

Jefe de Delegación

Marisa Bircher
Secretaria de Mercados Agroindustriales
Ministerio de Agroindustria
mbircher@magyp.gob.ar

Suplentes

Claudio Rozenywaig
Representante Permanente de la República
Argentina ante la FAO
Claudio_roc@hotmail.com

Javier Lareo
Ministro, Encargado de Negocios
Embajada de la República Argentina en
México
javierlareo@embajadaargentina.mx

Roberto Salafia
Ministro, Encargado de la Dirección
Nacional de Negociaciones Económicas
Multilaterales
ral@mrecic.gov.ar
Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto

Omar Odarda
Director Nacional de Relaciones
Agroalimentarias Internacionales
Ministerio de Agroindustria
eodarda@magup.gob.ar

Ana Ciuti
Directora General de Cooperación
Internacional
Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto
ancut@mecic.gov.ar

Maximiliano Moreno
Director de Negociaciones Multilaterales
Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto
maxmor@msgyp.gob.ar

Tamara Oberti
Secretario
Embajada de la República Argentina en
México
tamaraoberti@embajadaargentina.mx

BAHAMAS

Head of Delegation

V. Alfred Gray
Minister of Agriculture and Marine
Resources
Ministry of Agriculture and Marine
Resources
sdixon@bahamasmission.ch
valfredgray@bahamas.gov.bs

Alternate

Godfrey Eneas
The Bahamas' Ambassador to FAO and
President of the Bahamas Agriculture and
Marine Science Institute (BAMSI)
Godfrey.eneas@gmail.com

BARBADOS
BARBADE

Head of Delegation

David Estwick
Minister of Agriculture, Food, Fisheries and
Water Resource Management
pmbarbados@barbados.gov.bb
docestwick@gmail.com

Alternate

Lennox Chandler
Chief Agricultural Officer
Ministry of Agriculture, Food, Fisheries and
Water Resource Management
lennoxchandler@hotmail.com

BELICE
BELIZE

Head of Delegation

Gaspar Vega
Deputy Prime Minister and
Minister of Agriculture, Fisheries, Forestry,
the Environment and Sustainable
Development
minister@agriculture.gov.bz
vegagaspar5@yahoo.com

Alternates

Jose Alpuche
Chief Executive Officer
Ministry of Agriculture, Fisheries, Forestry,
the Environment and Sustainable
Development
secretary@agriculture.gov.bz
ceo@agriculture.gov.bz

Oliver del Cid
Ambassador of Belice to Mexico
Oliver.del.cid@mfa.gov.bz

Carlos Amir Montero
Counsellor
Embassy of Belice to Mexico
Carlos.montero@mfa.gov.bz

Michelle Vanzie
Embassy of Belice to Mexico
Michelle.vanzie@mfa.gov.bz

BOLIVIA
BOLIVIE

Jefe de Delegación

César Hugo Cocarico
Ministro de Desarrollo Rural y Tierras
despacho@ruralytierras.gob.bo
ccocarico@gmail.com

Suplentes

Marcos Domic
Embajador del Estado Plurinacional de
Bolivia en México
domicembajador@gmail.com

Nilo Candia
Director General de Planificación
Ministerio de Desarrollo Rural y Tierras
nilocandia@hotmail.com

Jorge Caballero
Ministro Consejero
Embajada del Estado Plurinacional de
Bolivia en México

Virginia Arias
Jefa de la Unidad de Análisis Jurídico
Ministerio de Desarrollo Rural y Tierras
Sara-via77@hotmail.com

BRASIL
BRAZIL
BRÉSIL

Head of Delegation

Patrus Ananías
Minister of State of Agrarian Development
Patrus.ananias@mda.gov.br

Alternates Head of Delegation

Enio Cordeiro
Ambassador of Brazil to Mexico
Enio.cordeiro@itamaraty.gov.br

Maria Laura da Rocha
Ambassador
Permanent Representative of Brazil to the
UN Agencies for Food and Agriculture in
Rome
M_laura@globo.com

Alternates

Arnoldo de Campos
Secretário Nacional
Ministério do Desenvolvimento Social e
Combate à Fome – MDS
Arnoldo.campos@mds.gov.br

Tania Mara Garib
National Secretary of Integration and Social
Mobility
Tania.garib@agricultura.com.br

Milton Rondó Filho
Coordinator-General of International Actions
in the Fight Against Hunger
Ministry of Foreign Affairs
Milton.rondo@itamaraty.gov.br

Cristina Timponi Cambiaghi
Head of the International Affairs and Trade
Promotion Office
Ministry of Agrarian Development
Cristina.timponi@mda.gov.br

Robson Cardozo Barenho
Special Advisor of Communication
Ministry of Agrarian Development
Robson.barenho@mda.gov.br

Marcos Aurélio Lopes Filho
Consultant
Ministry of Foreign Affairs
Marcos.a.lopes@itamaraty.gov.br

Pablo Braga Costa Pereira
Secretary
Embassy of Brazil to Mexico
Pablo.pereira@itamaraty.gov.br

Nilson César Castanheira Guimarães
Fiscal Federal Agropecuário
Ministério da Agricultura, Pecuária e
Abastecimento
Nilson.cesar@agricultura.gov.br

CHILE CHILI

Jefe de Delegación

Carlos Furche
Ministro de Agricultura
Ministerio de Agricultura
gloria.salas@minagri.gob.cl

Suplentes

Raúl Súnico
Subsecretario de Pesca y Acuicultura
Ministerio de Agricultura
rsunico@subpesca.cl

Ricardo Núñez
Embajador
Embajada de Chile en México
aguerra@minrel.gov.cl

Alejandra Guerra
Consejera
Representante Alterna de Chile ante la
FAO
aguerra@minrel.gov.cl

Alberto Niño de Zepeda
Agregado Agrícola
Embajada de Chile en México
aninodezepeda@consejagui.org

Manahi Pakarati
Primera Secretaria
Embajada de Chile en México
aguerra@minrel.cl

Sebastián Marín
Tercer Secretario
Embajada de Chile en México
aguerra@minrel.cl

Alex Barril
Asesor del Ministro de Agricultura
Ministerio de Agricultura
abarril@odepa.gob.cl
adbarrilg@gmail.com

Alan Espinoza
Asesor del Ministro de Agricultura
Ministerio de Agricultura
Alan.espinoza@minagri.gob.cl

César Astete
Asesor del Gabinete del Subsecretario de
Pesca y Acuicultura
Ministerio de Agricultura
castete@subpesca.cl

Claudia Javalquinto
Asesora del Subsecretario de Pesca y
Acuicultura
Ministerio de Agricultura
cjavalquinto@subpesca.cl

Bárbara Gutiérrez
Directora de Comunicaciones
Ministerio de Agricultura
Barbara.gutierrez@minagri.gob.cl

COLOMBIA COLOMBIE

Jefe de Delegación

Angela Guevara
Jefe de la Oficina de Asuntos Internacionales
Ministerio de Agricultura y Desarrollo Rural
Angela.guevara@minagricultura.gov.co

Suplentes

Nemesio Roys Garzón
Subdirector de Programas y Proyectos
Departamento para la Prosperidad Social
Nemesio.roys@prosperidadsocial.gov.co

Alfonso Ordúz
Consejero
Embajada de Colombia en México
Alfonso.orduz@cancilleria.gov.co

Francy Ferro Rico
Asesora de la Dirección de Asuntos
Económicos, Sociales y Ambientales
Ministerio de Relaciones Exteriores
Francy.ferro@cancilleria.gov.co

COSTA RICA

Jefe de Delegación

Luis Felipe Arauz
Ministro de Agricultura y Ganadería
Ministerio de Agricultura y Ganadería
farauz@mag.co.cr

Suplentes

María Eugenia Venegas
Embajadora
Embajada de Costa Rica en México
mvenegas@rree.go.cr

María Gabriela Castillo
Ministro Consejero
Embajada de Costa Rica en México
gcastillo@embajada.decostaricaenmexico.org

CUBA

Jefe de Delegación

José Miguel Rodríguez Armas
Viceministro
Ministerio de Agricultura
vmganadero@oc.minag.cu

Suplentes

Viviana García Fonseca
Consejera Económica y Comercial
Embajada de Cuba en México
consejerocomercial@embacuba.com.mx

Maricela Díaz Rodríguez
Directora de Ciencia, Innovación y
Tecnología
Ministerio de Agricultura
dceit@oc.reinag.cu
mdiazr@gmail.com

Carlos Fidel Martín Rodríguez
Subdirector Dirección de Organismos
Económicos Internacionales
Ministerio del Comercio Exterior e Inversión
Extranjera
carlosfidel@mincex.cu

Frank Cueto
Agregado Comercial
Embajada de Cuba en México

DOMINICA DOMINIQUE

Johnson Drigo
Minister for Agriculture and Fisheries
Drigostar46@gmail.com

ECUADOR EQUATEUR

Jefe de Delegación

Javier Ponce Cevallos
Ministro de Agricultura, Ganadería,
Acuicultura y Pesca
fmoreira@magap.gob.ec

Suplentes

Pilar Proaño
Viceministra de Acuicultura y Pesca
Ministerio de Agricultura, Ganadería,
Acuicultura y Pesca
pproano@magap.gob.ec

Leonardo Arízaga
Embajador del Ecuador en México
leoraizaga@hotmail.com

Alexandra Maro
Ministra
Embajada del Ecuador en México
alexandrahamo@yahoo.com

Lisseth Moreira Izurieta
Directora de Pre-Inversión y Cooperación
Nacional e Internacional
fmoreira@magap.gob.ec

EL SALVADOR

Jefe de Delegación

Orestes Ortez
Ministro de Agricultura y Ganadería
Ministerio de Agricultura y Ganadería
Secretaria.despacho@mag.gob.sv
orteza@mag.gob.sv

Suplentes

Alfredo Pineda
Embajador de El Salvador en México
aspineda@reee.gob.sv

Mauricio Peñate
Ministro Consejero
Embajada de El Salvador en México
mpenate@reee.gob.sv

Oscar René Hernández
Director Ejecutivo Mesoamérica
Relaciones Exteriores
orhernandez@reee.gob.sv

GRANADA GRENADA GRENADE

Head of Delegation

Roland Bhola
Minister for Agriculture, Lands, Forestry,
Fisheries and the Environment
Rolandbhola6719@hotmail.com

GUATEMALA

Jefe de Delegación

José Felipe Orellana
Viceministro de Agricultura, Ganadería y
Alimentación
Ministerio de Agricultura, Ganadería y
Alimentación
viderdespacho@gmail.com

Jefe Alterno de Delegación

Stephanie Hochstetter Skinner-Klee
Embajadora Extraordinaria y
Plenipotenciaria de Guatemala en la
República Italiana y Representante
Permanente de Guatemala ante la FAO
shochstetter@minex.gob.gt

Delegados

Arturo Duarte
Embajador Extraordinario y
Plenipotenciario de Guatemala en México
Aduarte@minex.gob.gt

Erwin Ardón
Director de Planeamiento
Ministerio de Agricultura, Ganadería y
Alimentación
capdiplan@gmail.com

GUYANA GUYANE

Head of Delegation

Noel Holder
Minister of Agriculture
Minofagriculture2015@gmail.com

Alternate

Volda Lawrence
Minister for Social Protection
voldalawrence@yahoo.com

HAITÍ

Chef de Délégation

Guy Lamothe
Embajador de Haití en México
guylamothe@diplomatie.ht

HONDURAS

Jefe de Delegación

Jacobo Paz Bodden
Secretario de Agricultura y Ganadería
Jacobo.paz@gmail.com
Paz.jacobo@gmail.com

**JAMAICA
JAMAÏQUE**

Head of Delegation

Shaun Baugh
Principal Director
Agricultural Planning and Policy
Ministry of Agriculture and Fisheries
sabaugh@moa.gov.jm

**MÉXICO
MEXICO
MEXIQUE**

Jefe de Delegación

José Eduardo Calzada Rovirosa
Secretario de Agricultura, Ganadería,
Desarrollo Rural, Pesca y Alimentación
Raul.urteaga@sagarpa.gob.mx

Suplentes

José Narro Robles
Secretario de Salud
Jose.narro@salud.gob.mx

Rosario Robles Berlanga
Secretaría de Desarrollo Agrario, Territorial
y Urbano
catalina.coppel@sedatu.gob.mx

Miguel Ruiz Cabañas Izquierdo
Subsecretario para Asuntos Multilaterales y
Derechos Humanos
Secretaría de Relaciones Exteriores
mruiiz@sre.gob.mx

Socorro Flores Liera
Subsecretaria para América Latina y el
Caribe
Secretaría de Relaciones Exteriores
sflores@sre.gob.mx

Vanessa Rubio Márquez
Subsecretaria de Planeación, Evaluación y
Desarrollo Social
Secretaría de Desarrollo Social
vanessa.rubio@sedesol.gob.mx

Jorge Narváez Narváez
Subsecretario de Agricultura
Secretaría de Agricultura, Ganadería,
Desarrollo Rural, Pesca y Alimentación
jorge.narvaez@sagarpa.gob.mx

Héctor Velasco
Subsecretario de Desarrollo Rural
Secretaría de Agricultura, Ganadería,
Desarrollo Rural, Pesca y Alimentación
Hector.velasco@sagarpa.gob.mx

Bruno Figueroa Fischer
Director General del Proyecto de
Integración y Desarrollo de Mesoamérica
Secretaría de Relaciones Exteriores
bfigueroa@sre.gob.mx

Roberto Dondisch Glowinsky
Director General para Temas Globales
Secretaría de Relaciones Exteriores
rdondisch@sre.gob.mx

Jorge Rescala
Director General
Comisión Nacional Forestal
directorgeneral@conafor.gob.mx

Felipe Arreguín Cortés
Director General
Instituto Mexicano de Tecnología del Agua
felipe_arreguin@tlaloc.imta.mx

Eduardo Jaramillo Navarrete
Director General de Promoción de la Salud
Secretaría de Salud
eduardo.jaramillo@salud.gob.mx

Hilda Dávila Chávez
Directora General de Relaciones
Internacionales
Secretaría de Salud
hilda.davila@salud.gob.mx

Marcos Arana Cedeño
Investigador
Instituto Nacional de Ciencias Médicas y
Nutrición "Salvador Zubirán"
gerardo.gambaa@incmnsz.mx

Dafne Ruiz Vargas
Directora para Asuntos Multilaterales
Secretaría de Salud
ruth.ruiz@salud.gob.mx

Martha Leticia Caballero Abraham
Directora de Cooperación Bilateral y regional
Secretaría de Salud
martha.caballero@salud.gob.mx

Ana Lilia Jiménez Valdés
Subdirectora de Organismos Multilaterales
Secretaría de Salud
ana.jimenezv@salud.gob.mx

José Gustavo Valle Mendoza
Subdirector de Gestión Interamericana
Secretaría de Salud
gustavo.valle@salud.gob.mx

Juan José Alcázar Ruiz
Jefe del Departamento de Seguimiento de
Programas y de la Agenda Internacional
Secretaría de Salud
juan.alcazar@salud.gob.mx

Ligia Sangeado Santos
Jefa del Departamento de Cooperación
Institucional
Secretaría de Salud
ligia.sangeado@salud.gob.mx

Raúl Urteaga
Coordinador General de Asuntos
Internacionales
Secretaría de Agricultura, Ganadería,
Desarrollo Rural, Pesca y Alimentación
Raul.urteaga@sagarpa.gob.mx

Enrique Lendo
Titular de la Unidad Coordinadora de
Asuntos Internacionales
Secretaría de Desarrollo Social
Enrique.lendo@semarnat.gob.mx

Perla Carvalho
Representante Permanente Alterna ante
Organismos Internacionales con sede en
Roma
Secretaría de Relaciones Exteriores
pcarvalho@sre.gob.mx

Elías Reyes Bravo
Subdirector de Enlace con Instituciones
Internacionales SAGARPA
Ereyes.dgai@sagarpa.gob.mx

Gerónimo Hernández Ángeles
Especialista Agropecuario SAGARPA
Ghernandez.dgai@sagarpa.gob.mx

Oscar Elizundia
Secretaría de Relaciones Exteriores
oe@postharvard.edu

Rodolfo Díaz Ortega
Director para Organismos del Sistema de
Roma y Seguridad Alimentaria
Secretaría de Relaciones Exteriores

Lourdes Cruz Trinidad
Directora de Asuntos Internacionales
Secretaría de Agricultura, Ganadería,
Desarrollo Rural, Pesca y Alimentación

Diego Simancas Gutiérrez
Director General Adjunto para Asuntos
Económicos y Sociales
Secretaría de Relaciones Exteriores
dsimancas@sre.gob.mx

Benito Jimenez Sauma
Asuntos Multilaterales
Embajada de México en Italia
Secretaría de Relaciones Exteriores

NICARAGUA

Jefe de Delegación

Valdrack Ludwing Jaentschke Whitaker
Viceministro de Relaciones Exteriores para
el Caribe
valdrack@gmail.com

PANAMÁ PANAMA

Jefe de Delegación

Jorge Arango
Ministro de Desarrollo Agropecuario
dvargas@mire.gob.pa
jarango@caisa.com.pa

Suplente

Manuel Ricardo Pérez
Embajador de Panamá en México
maperez@mire.gob.pa

PARAGUAY

Jefe de Delegación

José Luis Molinas Vega
Ministro Secretario Ejecutivo
Secretaría Técnica de Planificación del
Desarrollo Económico y Social (STP)
doi@mre.gov.py

Suplentes

Mario León Frutos
Viceministro de Agricultura
Ministerio de Agricultura y Ganadería
Mario.leon@mag.gov.py

Alicia María Gauto Vásquez
Dirección de Organismos Internacionales
Ministerio de Relaciones Exteriores
agauto@mre.gov.py

PERÚ PERU PÉROU

Jefe de Delegación

César Sotomayor
Viceministro de Políticas Agrarias
Ministerio de Agricultura y Riego

Suplentes

Juan Carlos Requejo Alemán
Viceministro de Pesca y Acuicultura
Ministerio de la Producción
Presidente de la Comisión de Pesca
Continental para América Latina y el Caribe
– COPESCAALC
jrequijo@produce.gob.pe

Eda Adriana Rivas Franchini
Representante Permanente de Perú ante la
FAO
earivas@rree.gob.pe

Julio Garro Gálvez
Embajador del Perú en México

Rosa Lucila Herrera Costa
Directora Ejecutiva
Agencia Peruana de Cooperación
Internacional
rherrera@apci.gob.pe

Fabiola Muñoz
Directora Ejecutiva
Servicio Nacional Forestal y de Fauna
Silvestre

Carla Stella Maris Chirinos Llerena
Consejera – Representante Alternativa
Representación Permanente de Perú ante
la FAO
schirinos@rree.gob.pe

Irving Jaime Lizárraga
Consejero
Embajada del Perú en México

Henry Quiroz López
Miembro de la Mesa Ejecutiva
Multisectorial en Materia Acuícola
Ministerio de la Producción
hquiroz@perupacifico.com.per

**REPÚBLICA DOMINICANA
DOMINICAN REPUBLIC
REPUBLIQUE DOMINICAINE**

Jefe de Delegación

Mario Arvelo
Embajador
Representante Permanente de República
Dominicana ante las Agencias de Naciones
Unidas en Roma
mario@marioarvelo.com

**SAINT KITTS Y NEVIS
SAINT KITTS AND NEVIS
SAINT-KITTS-ET-NEVIS**

Head of Delegation

Eugene Hamilton
Minister of Agriculture

**SAN VICENTE Y LAS
GRANADINAS
SAINT VINCENT AND THE
GRENADINES
SAINT-VINCENT-ET-LES
GRENADINES**

Head of Delegation

Saboto Caesar
Minister
Ministry of Agriculture
Saboto54@hotmail.com

Alternate

Sehon Marshall
Counsellor
Permanent Mission of St. Vincent and the
Grenadines to the UN
Sehon.marshall@gov.vc

**SANTA LUCÍA
SAINT LUCIA
SAINTE-LUCIE**

Head of Delegation

Moses Jn. Baptiste
Minister of Agriculture, Food Production,
Fisheries, Cooperatives and Rural
Development

Alternate

James Fletcher
Minister of Sustainable Development,
Energy, Science and Technology
James.fletcher@govt.lc

**SURINAM
SURINAME**

Head of Delegation

Soeresh Algoe
Minister of Agriculture, Animal Husbandry
and Fisheries
soereshalgoe@yahoo.es

Alternate

Khedoe Perdiepkoemar
Advisor
Ministry of Agriculture, Animal Husbandry
and Fisheries
Denco2012@hotmail.com

URUGUAY

Jefe de Delegación

Jorge Delgado Fernandez
Embajador
Embajada de Uruguay en México
embajada@uruguaymex.gom.mx

Suplentes

Marcelo Gerona
Ministro Consejero
Cónsul General
Embajada de Uruguay en México
embajada@uruguaymex.com.mz

José Sánchez Ortuz
Director del Departamento Económico
Comercial
Embajada del Uruguay en México
decMex@mexis.com

VENEZUELA

Jefe de Delegación

Elías Eljuri Abrahan
Embajador
Representante Permanente de la República
Bolivariana de Venezuela ante la FAO
eljuri@gmail.com

Suplentes

María Lourdes Urbaneja Durán
Embajadora de Venezuela en México
Urbanejo.maria@gmail.com

Oscar Upegui Flores
Ministro Consejero
Embajada de Venezuela en México
Upegui15@gmail.com

Sair Ramsés Sira Méndez
Primer Secretario
Embajada de Venezuela en México
ramsessair@gmail.com

Ylbermina Celis de Gómez
Secretaria Ejecutiva de PETROCARIBE
illermana@gmail.com
celisy@pdvsa.com

Humberto Laurens
Presidente de PDVSA Agrícola
Humberto@hotmail.com

**ORGANISMOS ASESORES DE LA CONFERENCIA REGIONAL
ADVISORY BODIES TO THE REGIONAL CONFERENCE
ORGANISMES CONSEILS DE LA CONFÉRENCE RÉGIONALE**

**COMISIÓN FORESTAL PARA AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE (COFLAC)
FORESTRY COMMISSION FOR LATIN AMERICA AND THE CARIBBEAN (LAFC)
COMMISSION DES FORÊTS POUR L'AMÉRIQUE LATINE ET LES CARAÏBES
(CFALC)**

Fabiola Muñoz
Presidente COFLAC
Directora Ejecutiva
Servicio Nacional Forestal y de Fauna Silvestre
fmunoz@serfor.gob.pe

**COMISIÓN DE PESCA CONTINENTAL PARA AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE
(COPESCAALC)
COMMISSION FOR INLAND FISHERIES OF LATIN AMERICA AND THE
CARIBBEAN (COPESCAALC)
COMMISSION DES PÊCHES CONTINENTALES POUR L'AMÉRIQUE LATINE ET
LES CARAÏBES (COPESCAALC)**

Juan Carlos Requejo Alemán
Viceministro de Pesca y Acuicultura de Perú
Presidente COPESCAALC
jrequijo@produce.gob.pe

**OBSERVADORES DE ESTADOS MIEMBROS QUE NO SON
ATENDIDOS POR LA OFICINA REGIONAL
OBSERVERS FROM MEMBER NATIONS NOT SERVICED BY THE
REGIONAL OFFICE
OBSERVATEURS DES PAYS MEMBRES NON SERVIS PAR LE
BUREAU RÉGIONAL**

**ESTADOS UNIDOS
UNITED STATES
ÉTAT UNIS**

Robert Mearkle
Political /Economic Officer
United States Mission to the United Nations
Agencies in Rome
mearkleR@state.gov

Stephanie Miley
Minister Counsellor for Environment, Science,
Health
U.S. Embassy in Mexico

**FRANCIA
FRANCE**

Virginie Bioteau
Conseillère pour les enjeux globaux à
l'Ambassade de France à Mexico
Virginie.bioteau@diplomatie.gouv.fr

Elise Salery
Attachée agricole au Service économique
regional
El9se.salery@dgtresor.gouv.fr

**SANTA SEDE
HOLY SEE
SAINT-SIÈGE**

Fernando Chica Arellano
Permanent Observer of the Holy See to FAO
osserfao@mhsfao.va
arellano@libero.it

**REINO DE LOS PAISES BAJOS
KINGDOM OF THE NETHERLANDS
ROYAUME DES PAYS BAS**

Annie Tremblay
Asesora Senior para Asuntos Agrícolas
Embajada del Reino de los Países Bajos
Annie.tremblay@minbuza.nl

**REPRESENTANTES DE LAS NACIONES UNIDAS Y ORGANISMOS
ESPECIALIZADOS
REPRESENTATIVES OF THE UNITED NATIONS AND SPECIALIZED
AGENCIES
REPRÉSENTANTS DES NATIONS UNIES ET DES INSTITUTIONS
SPÉCIALISÉES**

**COMISION ECONOMICA PARA AMERICA LATINA Y EL CARIBE (CEPAL)
ECONOMIC COMMISSION FOR LATIN AMERICA AND THE CARIBBEAN (ECLAC)
COMMISSION ÉCONOMIQUE POUR L'AMERIQUE LATINE ET LES CARAIBES
(CEPALC)**

José Manuel Arroyo
Oficial de Asuntos Económicos
Jose.arroyo@cepal.org

José Manuel Iraheta
Oficial de Asuntos Económicos
Jose.iraheta@cepal.org

Octavio Mendoza Chávez
Investigador, Oficina de Coordinación
Comunicacion.mexico@one.un.org

Jaime Olivares
Asistente de Investigación
Jaime.olivares@cepal.org

Diana Ramirez
Asistente de Investigación
Diana.ramirez@cepal.org

**FONDO INTERNACIONAL DE DESARROLLO AGRICOLA (FIDA)
INTERNATIONAL FUND FOR AGRICULTURAL DEVELOPMENT (IFAD)
FONDS INTERNATIONAL DE DÉVELOPPEMENT AGRICOLE (FIDA)**

Joaquín Lozano Aguirre
Director
División de América Latina y el Caribe
j.lozano@ifad.org

**OFICINA DE LAS NACIONES UNIDAS PARA LA COORDINACIÓN DE ASUNTOS
HUMANITARIOS (OCAH)
UNITED NATIONS OFFICE FOR THE COORDINATION OF HUMANITARIAN
AFFAIRS (OCHA)
BUREAU DE LA COORDINATION DES AFFAIRES HUMANITAIRES**

Juan Pablo O´Farrill
Asesor de Respuesta a Desastres
ofarrill@un.org

ORGANISMO INTERNACIONAL DE ENERGÍA ATÓMICA (IAEA)
INTERNATIONAL ATOMIC ENERGY AGENCY (IAEA)
AGENCE INTERNATIONALE DE L'ÉNERGIE ATOMIQUE (IAEA)

Qu Liang
Director
Joint FAO/IAEA Division of Nuclear Techniques in Food and Agriculture
Q.Liang@iaea.org

Britt Maestroni
Technical Officer of the NAFA Food and Environmental Protection Laboratory
B.Maestroni@iaea.org

ORGANIZACIÓN INTERNACIONAL DEL TRABAJO (OIT)
INTERNATIONAL LABOUR ORGANIZATION (ILO)
ORGANISATION INTERNATIONALE DU TRAVAIL

Thomas Wissing
Director OIT Mexico
wissing@ilo.org

ORGANIZACIÓN MUNDIAL DE LA SALUD - OMS
WORLD HEALTH ORGANIZATION - WHO
ORGANISATION MONDIALE DE LA SANTÉ – OMS

Anselm Hennis
Director
Departamento de Enfermedades No Transmisibles y Salud Mental
Organización Panamericana de la Salud (OPS/OMS)
hennisa@pahp.org

Enrique Gil
Asesor Enfermedades no Transmisibles (PAHO-WHO)
Gil@paho.org

PROGRAMA DE LAS NACIONES UNIDAS PARA EL MEDIO AMBIENTE (PNUMA)
UNITED NATIONS ENVIRONMENT PROGRAMME (UNEP)
PROGRAMME DES NATIONS UNIES POUR L'ENVIRONNEMENT (PNUE)

Dolores Barrientos
Representante del PNUMA en México
Dolores.barrientos@unep.org
Alejandra.turnbull@unep.org

Dorothee Georg
Oficial de Proyectos
Dorothee.georg@mail.pnuma.org

Carina van Weelden
Representante
Carina.vanweelden.affiliate@pnuma.org

**PROGRAMA MUNDIAL DE ALIMENTOS (PMA)
WORLD FOOD PROGRAMME (WFP)
PROGRAMME ALIMENTAIRE MONDIALE (PAM)**

Miguel Barreto
Director Regional
Oficina Regional para América Latina y el Caribe
leica.cousins@wfp.org
miguel.barreto@wfp.org

**OBSERVADORES DE ORGANIZACIONES INTERGUBERNAMENTALES
OBSERVERS FROM INTERGOVERNMENTAL ORGANIZATIONS
OBSERVATEURS DES ORGANISMES INTERGOUVERNEMENTAUX**

**FRENTE PARLAMENTARIO CONTRA EL HAMBRE (FPH)
PARLIAMENTARY FRONT AGAINST HUNGER
FRONT PARLEMENTAIRE CONTRE LA FAIM**

María Augusta Calle
Coordinadora Regional FPH
Asamblea Nacional de Ecuador
Maria.calle@asambleanacional.gob.ec

**GRUPO CONSULTIVO SOBRE INVESTIGACIÓN AGRÍCOLA INTERNACIONAL
CONSULTATIVE GROUP ON INTERNATIONAL AGRICULTURAL RESEARCH
(CGIAR)
GROUPE CONSULTATIF POUR LA RECHERCHE AGRICOLE INTERNATIONALE**

Víctor López
Gerente Relaciones Institucionales
Centro Internacional de Mejoramiento de Maíz y Trigo (CIMMYT)
v.lopez@cgiar.org

**INSTITUTO DE INVESTIGACIÓN Y DESARROLLO AGRÍCOLAS DEL CARIBE
CARIBBEAN AGRICULTURAL RESEARCH AND DEVELOPMENT INSTITUTE
(CARDI)
INSTITUT DE RECHERCHE ET DE DÉVELOPPEMENT AGRICOLES DES
CARAÏBES**

Barton Clarke
Executive Director
executive@cardi.org

**INSTITUTO DE NUTRICIÓN DE CENTROAMÉRICA Y PANAMÁ (INCAP)
INSTITUTE OF NUTRITION FOR CENTRAL AMERICA AND PANAMA
INSTITUT DE NUTRITION DE L'AMÉRIQUE CENTRALE ET DU PANAMA**

Carolina Siu Bermúdez
Directora
direccion@incap.int
csiu@incap.int

INSTITUTO INTERAMERICANO DE COOPERACION PARA LA AGRICULTURA (IICA)
INTER-AMERICAN INSTITUTE FOR COOPERATION ON AGRICULTURE (IICA)
INSTITUT INTERAMÉRICAIN DE COOPERATION POUR L'AGRICULTURE (IICA)

Gloria Abraham
Representante del IICA en México
Gloria.abraham@iica.int

Héctor Iturbe
Asesor del Despacho del Director General
Hector.iturbe@iica.int

ORGANISMO INTERNACIONAL REGIONAL DE SANIDAD AGROPECUARIA (OIRSA)
REGIONAL INTERNATIONAL ORGANIZATION FOR PLANT PROTECTION AND ANIMAL HEALTH (RIOPPAH)
ORGANISME INTERNATIONALE RÉGIONALE CONTRE LES MALADIES DES PLANTES ET DES ANIMAUX

Octavio Carranza de Mendoza
Director Técnico
dtecnica@oirsa.org

ORGANIZACIÓN LATINOAMERICANA DE ENERGÍA (OLADE)
LATIN AMERICAN ENERGY ORGANIZATION
ORGANISATION LATINO-AMÉRICAINNE DE L'ÉNERGIE

Fernando César Ferreira
Secretario Ejecutivo
Fernando.ferreira@olade.org

ORGANIZACIÓN MUNDIAL DE SANIDAD ANIMAL (OIE)
WORLD ORGANIZATION FOR ANIMAL HEALTH (OIE)
ORGANISATION MONDIALE DE LA SANTÉ ANIMALE (OIE)

Emerio Serrano Ramirez
Representante Temporario
Subregional de la OIE para Centroamérica
rsr.centroamerica@oie.int
e.serrano@oie.int

PARLAMENTO CENTROAMERICANO (PARLACEN)
CENTRAL AMERICAN PARLIAMENT
PARLEMENT CENTRAMÉRICAIN

José Antonio Alvarado
Presidente PARLACEN
joseantonioalvaradocorrea@yahoo.com

**PARLAMENTO LATINOAMERICANO (PARLATINO)
LATIN AMERICAN PARLIAMENT
PARLEMENT LATINOAMÉRICAIN**

Lizbeth Hernández Lecona
Senadora de la República de México
Representante de PARLATINO
Presidencia@parlatino.org
Lisbeth.hernandez@senado.gob.mx

**SISTEMA DE LA INTEGRACIÓN CENTROAMERICANA (SICA)
CENTRAL-AMERICAN INTEGRATION SYSTEM
SYSTÈME D'INTÉGRATION DE L'AMÉRIQUE CENTRALE**

Mario González Recinos
Director Ejecutivo Regional
SICA / OSPESCA
mgonzalez@sica.int

**OBSERVADORES DE ORGANIZACIONES DE LA SOCIEDAD CIVIL
OBSERVERS FROM CIVIL SOCIETY ORGANIZATIONS
OBSERVATEURS D'ORGANISATIONS DE LA SOCIÉTÉ CIVILE**

Representantes de la V Consulta Regional de los Pueblos, Movimientos Sociales y Organizaciones de la Sociedad Civil por la Soberanía Alimentaria y la Justicia Social

- 1. CONSEJO INTERNACIONAL DE TRATADOS INDIOS (CITI)
INTERNATIONAL INDIAN TREATY COUNCIL (IITC)
CONSEIL INTERNATIONAL DES TRAITÉS INDIENS**
Jorge Stanley
manigueuigdinapi@yahoo.es
- 2. COORDINADORA LATINOAMERICANA DE ORGANIZACIONES DEL CAMPO (CLOC)**
Rodolfo González
rodolfoggreco@gmail.com
- 3. MOVIMIENTO AGROECOLÓGICO PARA AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE (MAELA)
AGROECOLOGICAL MOVEMENT OF LATIN AMERICA AND THE CARIBBEAN**
María Noel Salgado
zr.agroecologia@gmail.com
- 4. CARIBBEAN FARMERS NETWORK (CAFAN)**
Pamella Thomas
Samoth32@yahoo.com
- 5. ECMIA**
María Everarda Tista de León
lxkikaj7@yahoo.com
- 6. FORO MUNDIAL DE PESCADORES Y TRABAJADORES DEL SECTOR PESQUERO
WORLD FORUM OF FISH HARVESTERS AND FISHWORKERS (WFF)
FORUM MONDIAL DES PÊCHEURS ET DES TRAVAILLEURS DE LA PÊCHE**
Gabriela Cruz Salazar
gabrielacruz@hotmail.com

**ALIANZA COOPERATIVA INTERNACIONAL
INTERNATIONAL COOPERATIVE ALLIANCE (ICA)
ALLIANCE COOPÉRATIVE INTERNATIONALE**

Róger Cháves
Representante Cooperativas de las Américas
aciambiente@aciamericas.coop

**ASOCIACIÓN LATINOAMERICANA DE INSTITUCIONES FINANCIERAS DE
DESARROLLO (ALIDE)
LATIN AMERICAN ASSOCIATION OF DEVELOPMENT FINANCING INSTITUTIONS
ASSOCIATION LATINO-AMÉRICAINNE D'INSTITUTIONS POUR LE FINANCEMENT
DU DÉVELOPPEMENT**

Angel O'Dogherty
Director General Adjunto de Inteligencia Sectorial de los Fideicomisos Instituidos en Relación con la
Agricultura (FIRA) – Banco de México
aodogherty@fira.gob.mx
secretariageneral@alide.org

CARITAS INTERNATIONALIS (CARITAS)

José Luis López
Representante em México
emergências@ceps.org.mx
cunetzin@hotmail.com

CONSERVATION INTERNATIONAL

Tatiana Ramos
Directora Ejecutiva
Conservation International Mexico A.C.
tramos@conservation.org

**CONSEJO INTERNACIONAL DE TRATADOS INDIOS (CITI)
INTERNATIONAL INDIAN TREATY COUNCIL (IITC)
CONSEIL INTERNATIONAL DES TRAITÉS INDIENS**

Rocío Miranda
Delegada
Presidenta UFIC
Rociomiranda.uficnacional@gmail.com

**CONSUMERS INTERNATIONAL
ORGANISATION INTERNATIONALE DES CONSOMMATEURS**

Hubertus Petrus Johannes Linders
Representante
hlinders@consumidoresint.org

Marisa Macari
Coordinadora de Salud Alimentaria
marisamacari@me.com

FEDERACIÓN INTERNACIONAL DE LOS MOVIMIENTOS DE AGRICULTURA BIOLÓGICA (IFOAM)
INTERNATIONAL FEDERATION OF ORGANIC AGRICULTURAL MOVEMENTS
FÉDÉRATION INTERNATIONALE DES MOUVEMENTS D'AGRICULTURE BIOLOGIQUE

Homero Blas
Representante en México
patriciafloresescudero@gmail.com
hblas@50mexpro.org

INTERNATIONAL AGRI-FOOD NETWORK

Delia Altamirano Gutiérrez
Gerente de Asuntos Regulatorios
Grupo Bimbo
delia.altamirano@grupobimbo.com

Paulina Ceballos
Outreach Coordinator
paulina@emergingag.com

OBSERVATORIO DEL DERECHO A LA ALIMENTACIÓN EN AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE (ODA)

Renata Bregaglio
Representante
Secretaria.tecnica@oda-alc.org
Renata.bregaglio@pucp.pe

SECRETARÍA INTERNACIONAL DE FIAN - GRUPO DE INFORMACIÓN Y ACCIÓN SOBRE PRIORIDAD PARA LA ALIMENTACIÓN
FIAN INTERNATIONAL SECRETARIAT (FOODFIRST INFORMATION AND ACTION NETWORK)
SÉCRETARIAT INTÉRNATIONAL DE LA FIAN - RÉSEAU D'INFORMATION ET D'ACTION POUR LE DROIT À SE NOURRIR

Dinorah López
Secretaria del Consejo
Fian-mex@yahoo.com

**INVITADOS ESPECIALES
SPECIAL GUESTS
INVITÉS SPÉCIAUX**

**COMITÉ DE SEGURIDAD ALIMENTARIA MUNDIAL (CSA)
COMMITTEE ON WORLD FOOD SECURITY (CFS)
COMITÉ DE LA SECURITÉ ALIMENTAIRE MONDIALE (CSA)**

Amira Daoud Hassan Gronass
Chairperson
Ambassador of Sudan
cfs@fao.org

FUNCIONARIOS DE FAO FAO STAFF PERSONNEL DE LA FAO

José GRAZIANO DA SILVA
Director General

Raúl BENÍTEZ
Subdirector General
Representante Regional para América Latina y el
Caribe

Eve CROWLEY
Representante Regional Adjunta
Representante de FAO en Chile

Tito DIAZ
Secretario de la Conferencia
Coordinador Subregional para Mesoamérica

Fernando SOTO
Oficial de Asuntos de la Conferencia y
Encargado del Programa del Director General

Deep FORD
Coordinador Subregional para el Caribe

Ricardo RAPALLO
Oficial de Informes

Germán ROJAS
Oficial de Prensa

Mitzi FABREGAT
Oficial de Documentación y Registro

Denise WOLFF
Secretaria del Director General

Oficiales:

Rodrigo DE LA PUERTA
Director, Oficina de Apoyo a las Oficinas
Descentralizadas

Adoniram SANCHEZ
Oficial Principal de Políticas

Jorge MEZA
Oficial Principal Forestal